

**REGULAMENTUL (CE) NR. 48/2004 AL PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI AL CONSILIULUI
din 5 decembrie 2003
privind elaborarea statisticilor comunitare anuale privind industria siderurgică în anii de referință
2003-2009**

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul de instituire a Comunității Europene, în special articolul 285 alineatul (1),

având în vedere propunerea Comisiei (1),

având în vedere avizul Comitetului Economic și Social European (2),

hotărând în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 251 din tratat (3),

întrucât:

- (1) Statisticile privind industria siderurgică s-au bazat pe dispozițiile Tratatului de instituire a Comunității Europene a Cărbunelui și Oțelului (CECO) care a expirat la 23 iulie 2002.
- (2) Regulamentul (CE) nr. 1840/2002 (4) al Parlamentului European și al Consiliului din 30 septembrie 2002 a fost adoptat pentru a asigura, după expirarea Tratatului CECO, prelungirea sistemului de statistică al CECO pentru oțel până la 31 decembrie 2002.
- (3) Este necesar să se continue colectarea de date statistice privind industria siderurgică pentru a pune în aplicare viitoarele politici comunitare pentru industria siderurgică. Nici un alt sistem statistic existent la nivel european nu poate satisface nevoia de astfel de statistici. De aceea, este necesar un nou regulament în temeiul Tratatului CE cu privire la colectarea de date statistice comunitare privind industria siderurgică.
- (4) Regulamentul (CE) nr. 322/97 al Consiliului din 17 februarie 1997 privind statisticile comunitare (5) constituie cadrul de referință pentru dispozițiile prezentului regulament.
- (5) Este necesară o perioadă de tranziție din 2003 până în 2009 pentru a stabili dacă statisticile privind oțelul pot fi integrate în alte sisteme statistice.
- (6) Întreprinderile din industria siderurgică au nevoie de informații din întreaga lume privind investițiile și capacitățile pentru a putea evalua posibilele subcapacități sau

supracapacități viitoare pentru anumite categorii de produse siderurgice. Statisticile comunitare privind investițiile și capacitățile contribuie la o rețea informațională globală privind capacitățile mondiale de producție de oțel, organizată sub auspiciile OCDE.

- (7) Statisticile privind consumul de energie în industria siderurgică generează nu numai informații privind utilizarea și producția de energie în sectorul industriei siderurgice, ci, indirect, și privind emisia de poluanți.
- (8) Statisticile privind disponibilitatea stocurilor de fier vechi și de deșeuri de oțel sunt necesare pentru a monitoriza modul de utilizare a acestei materii prime importante pentru producția de oțel.
- (9) Măsurile necesare de punere în aplicare a acestui regulament trebuie adoptate în conformitate cu Decizia 1999/468/CE a Consiliului din 28 iunie 1999 de stabilire a modalităților de exercitare a competențelor de punere în aplicare conferite Comisiei (6).
- (10) Comitetul pentru programul statistic a fost consultat în conformitate cu articolul 3 din Decizia 89/382/CEE a Consiliului, Euratom (7).

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Obiectivul

Obiectivul prezentului regulament este de a institui un cadru comun pentru producția sistematică de statistici comunitare privind industria siderurgică pentru anii de referință 2003-2009.

Articolul 2

Definiții

În sensul prezentului regulament, termenii „statistici comunitare” și „producție de statistici” au același sens care le este atribuit de Regulamentul (CE) nr. 322/97.

(1) JO C 45 E, 25.2.2003, p. 154.

(2) JO C 133, 6.6.2003, p. 88.

(3) Avizul Parlamentului European din 13 mai 2003 (nepublicat încă în Jurnalul Oficial) și Decizia Consiliului din 17 noiembrie 2003.

(4) JO L 279, 17.10.2002, p. 1.

(5) JO L 52, 22.2.1997, p. 1.

(6) JO L 184, 17.7.1999, p. 23.

(7) JO L 181, 28.6.1989, p. 47.

Articolul 3

Domeniul de aplicare

Prezentul regulament vizează datele referitoare la industria siderurgică, acesta fiind definită ca grupul 27.1 din Nomenclatorul statistic al activităților economice din Comunitatea Europeană (NACE Rev. 1), instituit prin Regulamentul (CEE) nr. 3037/90 al Consiliului (1).

În cazul în care valoarea adăugată la costul factorilor a întreprinderilor din industria siderurgică a unui stat membru reprezintă sub 1 % din totalul Comunității, nu este necesar să se colecteze datele privind caracteristicile specificate.

Articolul 4

Caracteristicile

Datele furnizate, care trebuie să respecte formatul prevăzut în anexă, vizează caracteristicile unităților de activitate economică în conformitate cu definiția acestora din Regulamentul (CEE) nr. 696/93 al Consiliului din 15 martie 1993 privind unitățile statistice pentru observarea și analizarea sistemului de producție comunitar (2) și vizează întreprinderile cu 50 de angajați sau mai mulți.

Articolul 5

Calendarul și periodicitatea

Anual, statele membre strâng datele prevăzute în anexă pentru prima oară pentru anul 2003, iar ulterior pentru fiecare an până în 2009.

Articolul 6

Transmiterea datelor

(1) Statele membre transmit Comisiei (Eurostat) datele și metadatele privind industria siderurgică, agregate în funcție de unitățile menționate la articolul 4. Se transmit și datele confidențiale în conformitate cu dispozițiile comunitare existente privind transmiterea acestui tip de date.

(2) Statele membre transmit datele și metadatele în format electronic. Transmiterea se realizează în conformitate cu standardul de schimb aprobat în conformitate cu procedura menționată la articolul 8 alineatul (2). Eurostat furnizează documentație detaliată privind standardele aprobate și comunică orientările privind modul de punere în aplicare a acestor standarde în conformitate cu cerințele prezentului regulament.

(3) Statele membre transmit datele și metadatele în termen de șase luni de la sfârșitul anului de referință. Cu toate acestea, în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 8 alineatul (2), Comisia poate extinde această perioadă la 12 luni pentru prima transmitere în cazul statelor membre care se confruntă cu dificultăți la punerea în aplicare a prezentului regulament.

(1) JO L 293, 24.10.1990, p. 1. Regulament, astfel cum a fost modificat ultima dată prin Regulamentul (CE) nr. 1882/2003 al Parlamentului European și al Consiliului (JO L 284, 31.10.2003, p. 1).
(2) JO L 76, 30.3.1993, p. 1. Regulament, astfel cum a fost modificat prin Regulamentul (CE) nr. 1882/2003.

Articolul 7

Măsurile de punere în aplicare

Se stabilesc următoarele măsuri de punere în aplicare a prezentului regulament în conformitate cu procedura prevăzută la articolul 8 alineatul (2):

- (a) orice modificare a listei de caracteristici, cu condiția să nu se impună o sarcină suplimentară semnificativă statelor membre;
- (b) elaborarea formatelor pentru transmitere și pentru prima perioadă de transmitere.

Articolul 8

Procedura

(1) Comisia este sprijinită de Comitetul pentru programul statistic, instituit la articolul 1 din Decizia 89/382/CEE, Euratom.

(2) În cazul în care se face trimitere la prezentul alineat, se aplică articolele 5 și 7 din Decizia 1999/468/CE, cu respectarea dispozițiilor articolului 8 din decizia menționată.

Perioada prevăzută la articolul 5 alineatul (6) din Decizia 1999/468/CE se stabilește la trei luni.

(3) Comitetul își adoptă regulamentul de procedură.

Articolul 9

Rapoartele

În termen de cinci ani de la intrarea în vigoare a prezentului regulament, Comisia prezintă un raport Parlamentului European și Consiliului cu privire la punerea în aplicare a acestuia.

În mod special, raportul menționat trebuie:

- (a) să evalueze beneficiile de care se bucură Comunitatea, statele membre, furnizorii și utilizatorii de informații statistice datorită statisticilor elaborate, în raport cu costul acestora;
- (b) să evalueze calitatea statisticilor produse;
- (c) să verifice sinergia cu alte activități ale Comunității;
- (d) să propună orice modificări considerate necesare pentru a îmbunătăți aplicarea prezentului regulament.

Articolul 10

Intrarea în vigoare

Prezentul regulament intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 5 decembrie 2003.

Pentru Parlamentul European

Președintele

P. COX

Pentru Consiliu

Președintele

P. LUNARDI

ANEXĂ

DATELE CARE TREBUIE TRANSMISE LA EUROSTAT, MENȚIONATE LA ARTICOLELE 4, 5 ȘI 6

1. Statistici anuale privind bilanțul de deșuri de oțel și fontă

(Unități: tone)

Cod	Titlu
	Bilanț de deșuri de oțel și fontă
1010	Stocuri în prima zi a anului
1020	Rezultate din lucrări
1030	Intrări (1031 + 1032 + 1033)
1031	— din surse interne
1032	— din alte state membre ale Comunității
1033	— din țări terțe
1040	Total disponibil (1010 + 1020 + 1030)
1050	Consum total...
1051	... din care în cuptoare electrice
1052	... din care deșuri inoxidabile
1060	Livrări
1070	Stocuri în ultima zi a anului (1040 – 1050 – 1060)

2. Consum de combustibil și de energie și bilanțul energiei electrice în industria siderurgică

Partea A: Statistici anuale privind consumul de combustibil și energie, defalcate pe tip de instalație (*)

[Unități: tone sau gigajouli (GJ)]

Cod	Titlu	Observații
	Consum de combustibili și energie	
2010	Combustibili solizi (2011 + 2012)	tone
2011	Cocs	tone
2012	Alți combustibili solizi	tone
2020	Combustibili lichizi	tone
2030	Gaz (2031 + 2032 + 2033 + 2034)	GJ
2031	Gaz de furnal	GJ
2032	Gaz de cuptor de cocs	GJ
2033	Gaz de convertor	GJ
2034	Alte tipuri de gaz	GJ
2040	Livrări externe de gaz de furnal	GJ
2050	Livrări externe de gaz convertor	GJ

(*) Instalație pentru prepararea încărcăturii: Secțiile de laminare
Furnale și furnale electrice pentru fontă: Stații generatoare de curent electric
Unități de topire: Alte instalații.

Partea B: Statistici anuale privind bilanțul energiei electrice în industria siderurgică

(Unități: MWh)

Cod	Titlu
	Bilanț al energiei electrice în industria siderurgică
3100	Resurse (3101 + 3102)
3101	Producție brută
3102	Intrări din exterior
3200	Consumată (3210 + 3220 + 3230)
3210	Consum pe instalație (3211 + 3212 + 3213 + 3214 + 3215 + 3216 + 3217)
3211	Instalație de sinterizare și instalație de preparare a încărcăturii
3212	Furnale și furnale electrice pentru obținerea fontei
3213	Instalații electrice de topire și turnare continuă
3214	Alte instalații de topire și turnare continuă
3215	Secții de laminare
3216	Stații generatoare de curent electric
3217	Alte instalații
3220	Livrări externe
3230	Pierderi

3. Chestionar privind investițiile în industria siderurgică (cheltuieli și capacitate)

Partea A: Statistici anuale privind cheltuielile

(Unități: milioane EUR)

Cod	Titlu
	Cheltuieli de investiții în industria siderurgică
4010	Instalații de cocsificare
4020	Instalații pentru prepararea încărcăturii
4030	Instalații pentru obținerea fontei și a aliajelor feroase (inclusiv furnalele)
4040	Instalații de topire din combinate siderurgice
4041	... dintre care electrice
4050	Turnare continuă
4060	Laminoare (4061 + 4062 + 4063 + 4064)
4061	Produse plate
4062	Bare și tije
4063	Benzi laminate la rece
4064	Instalații de acoperire
4070	Alte instalații
4100	Total general (4010 + 4020 + 4030 + 4040 + 4050 + 4060 + 4070)
4200	... dintre care pentru combaterea poluării

Partea B: Statistici anuale privind capacitatea

(Unități: 1 000 tone pe an)

Cod	Titlu
	Producție maximă posibilă în industria siderurgică (capacitate)
5010	Cocs
5020	Prepararea încărcăturii
5030	Fontă brută și aliaje feroase
5040	Oțel brut
5041	— din care în cuptor electric
5042	— din care prin turnare continuă
5050	Produse obținute direct prin laminare la cald (5051 + 5052)
5051	Produse plate
5052	Bare și tije
5060	Produse obținute din produse laminate la cald (cu excepția produselor acoperite)
5061	... din care produse obținute prin laminare la rece
5070	Produse acoperite